No 39915

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 14 avril 2022 |  | April 14, 2022 |
|  |  |  |
| ENTRE :Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest et A.B.Demandeurs- et -Ministre de l’Éducation, de la Culture et de la Formation des Territoires du Nord-OuestIntiméET ENTRE :Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest, A.B., F.A., T.B., E.S. et J.J.Demandeurs- et -Ministre de l’Éducation, de la Culture et de la Formation des Territoires du Nord-OuestIntimé |  | BETWEEN:Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest and A.B.Applicants- and -Minister of Education, Culture and Employment of the Northwest TerritoriesRespondentAND BETWEEN:Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest, A.B., F.A., T.B., E.S. and J.J.Applicants- and -Minister of Education, Culture and Employment of the Northwest TerritoriesRespondent |
|  |  |  |
| JUGEMENTLa requête pour présenter de nouveaux éléments de preuve est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel des Territoires du Nord-Ouest, numéros A-1-AP-2019-000006 et A-1-AP-2020-000009, 2021 TNOCA 8, daté du 1er septembre 2021, est accueillie avec dépens suivant l’issue de la cause.  |  | JUDGMENTThe motion to adduce new evidence is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for the Northwest Territories, Numbers A-1-AP-2019-000006 and A-1-AP-2020-000009, 2021 NWTCA 8, dated September 1, 2021, is granted with costs in the cause.  |

J.C.C.

C.J.C.